

「台湾の半導体企業等向け宮城県紹介動画・ガイドブック作成業務」の
企画提案に係る質問に対する回答

No	質問事項	回答
1	「台湾語」の記載について、現在は公用語として使われているのは「中国語北京語（台湾華語）」となる。また、文字は公用語の「中国語繁体字」が存在する。仕様書の言語及び文字について指定はあるか。	御指摘のとおり、言語については台湾において使用されている公用語（いわゆる台湾華語）、文字については中国語（繁体字）として作成願います。併せて、仕様書の文言を修正しました。
2	作成する動画は5本で、それぞれに対し、字幕のみ差し替えた動画3種（字幕なし、日本語版、台湾語＋英語版）、計15本を納品するという理解でよいか。	動画の本数については、企画提案による追加動画の作成を評価項目としていることから「5本程度」としてあります。作成した動画のそれぞれに対して、字幕なし、日本語版、中国語（繁体字）・英語版の各バージョン（3種）を納入いただくことを想定していますが、企画提案内容を踏まえ、別途協議の上決定します。
3	字幕の展開元となるオリジナル動画にナレーションや動画内のテキストが入る場合、台湾語が望ましいと考えるが、言語の指定はあるか。	No.1の回答を参照願います。
4	本業務に係る歳出予算が不成立となった場合は、契約手続の中止を行うとあるが、事業自体が中止となるか。提案書に入れるスケジュールは最初から夏頃に納品する形で製作してよいか。	契約手続、スケジュールともにお見込みのとおりです。
5	本事業の財源は何か。一般管理費の計上は認められるか。	令和5年度歳出予算の繰越予算を財源とすることを想定しています。なお、本業務に関する「歳出予算の繰越」の承認については、令和6年2月定例県議会での採決後（同年3月中旬頃）となります。一般管理費を含め、本業務に係る経費は全て計上願います。
6	スケジュールは企画提案書に記載する必要はあるか。記載する場合は夏頃完了する形でのスケジュールでよいか。	お見込みのとおりです。
7	台湾語とは中国語（台湾華語・繁体字）という理解でよいか。	No.1の回答を参照願います。
8	ガイドブックについて、「日本語版：データ納入、台湾語・英語版：300部、総ページ数40ページ程度」の考え方について、下記のパターンのいずれを想定しているか。 ①パターン1 台湾語・英語版⇒台湾語版20ページ＋英語版20ページ＝40ページ 日本語版⇒40ページ ②パターン2 台湾語・英語版⇒台湾語と英語の併記で40ページ 日本語版⇒40ページ（各ページで文章量が少なくなるため空白が発生します） ③その他	パターン2を想定しています。使用する言語についてはNo.1の回答を参照願います。
9	ガイドブックの構成案は企画提案の段階で必要か。	ガイドブック作成に係る企画提案に当たっては、レイアウトや掲載画像など、動画作成過程で入手したコンテンツ素材の活用イメージをお示しください。
10	ガイドブックの日本語版について、「日本語版：データ納入」とあるが、データ形式の指定はあるか。	業務委託候補者と別途協議の上、決定します。
11	業務開始は、「令和6年3月下旬」に予定しているが、納入期限は、「令和6年3月29日（金）午後5時まで（必着）」という認識でよいか。	お見込みのとおりです。なお、本業務に係る歳出予算の繰越が県議会において承認された場合は延長することができるものとし、延長後の契約期限は、業務委託候補者と別途協議の上、決定することとしますが、現時点において、県が想定している事業完了時期は今年夏頃としています。
12	ガイドブックについて、「日本語版 / 台湾語・英語版」とあるが、「台湾語・英語版」は、台湾語と英語を一冊のなかで併記するという意味か。	お見込みのとおりです。使用する言語についてはNo.1の回答を参照願います。
13	動画の主目的として、視覚的なインパクト、キャッチーさ等を通じて視聴の継続を促すアイキャッチ・PR動画としての役割は求められるか。あるいは対象者に動画を一通りご視聴頂けることは前提として、各分野における具体的な内容説明を重視すべきか。	企画提案募集要項の事業目的等を参照いただき、企画提案願います。
14	対象となる半導体企業の従業員及びその家族の男女比、年齢層に傾向はあるか。できれば単身者・家族の比率も伺いたい。	未定とされております。
15	宮城県の生活環境、文化、観光、医療、教育等の情報において、特に強調すべき点や、動画中での紹介を避けるべき情報はありますか。	企画提案の段階では特にありません。
16	制作する動画の参考イメージとして、過去の動画制作実績のURLを企画書内に挿入してよいか。	可能です。
17	居住環境は寮や社宅などが用意されるのか、ほかの選択肢もあるのか。	賃貸、購入を含めたほかの選択肢も想定されます。